

# ZOLL AED 3™

## TRAINER



## Anleitung zur Softwareaktualisierung



**ZOLL Medical Corporation**  
269 Mill Road  
Chelmsford, MA USA  
01824-4105

Attn: Technical Service Department

Tel: 978-421-9655      800-348-9011  
Fax: 978-421-0001



**ZOLL International Holding B.V.**  
Newtonweg 18  
6662 PV ELST  
Niederlande

Tel: +31 (0) 481 366410  
Fax: +31 (0) 481 366411

Internationaler Kundendienst: Wenden Sie sich  
an Ihren Vertriebspartner vor Ort.

© 2018 ZOLL Medical Corporation  
NUR ZU ÜBUNGSZWECKEN – NICHT FÜR DIE KLINISCHE ANWENDUNG

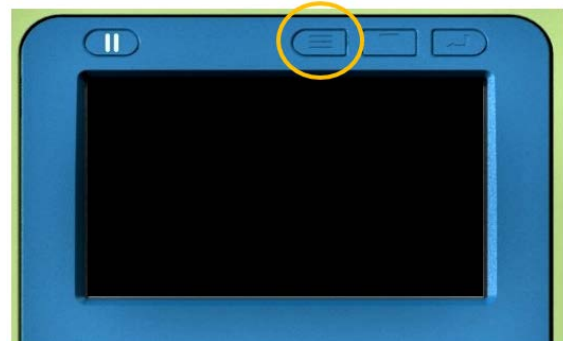
- (1) Stellen Sie sicher, dass der ZOLL AED 3 Trainer AUSGESCHALTET ist und die CPR Uni-padz™ Trainer Elektroden nicht angeschlossen sind.



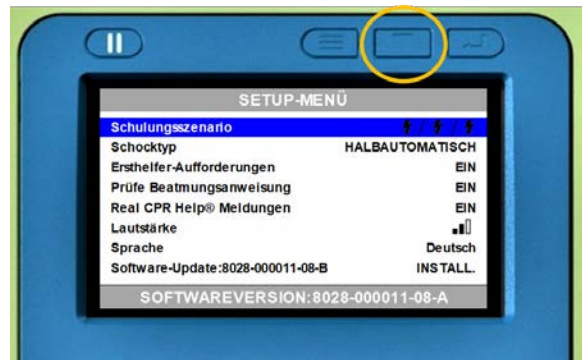
- (2) Stecken Sie bei AUSGESCHALTETEM Gerät den USB-Stick in den USB-Anschluss.



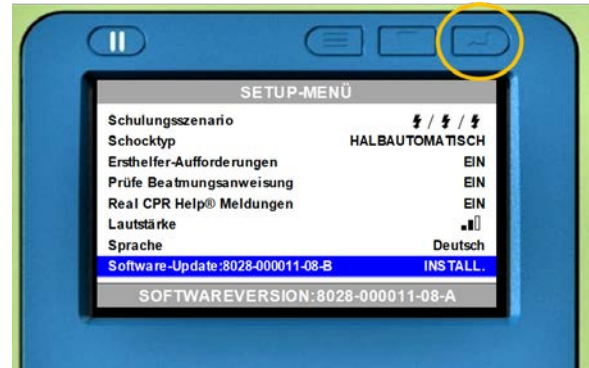
- (3) Drücken Sie die Gerätekonfigurationstaste „Menüauswahl“, um das Gerät EINZUSCHALTEN.



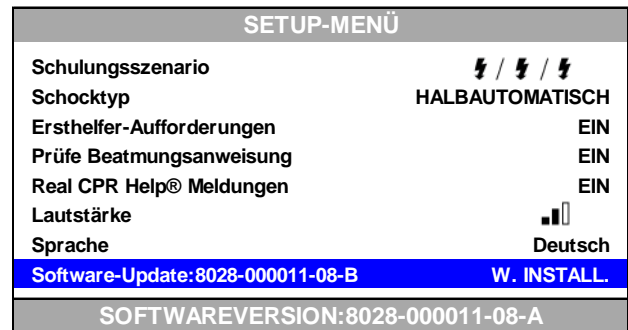
- (4) Drücken Sie wiederholt die Gerätekonfigurationstaste „Menü scrollen“, um nach unten zu scrollen bis **Software-Update**.



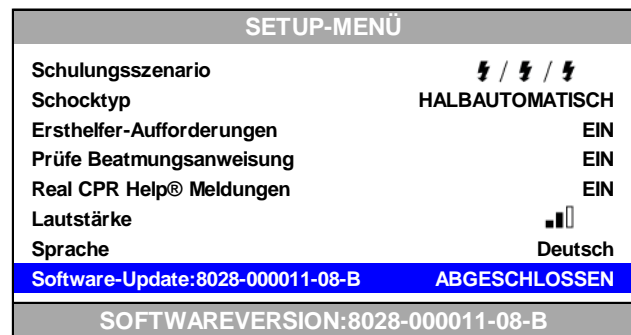
- (5) Bestätigen Sie, dass die Version des „**Software-Updates**“ mit der erwarteten Version auf dem USB-Stick übereinstimmt.
- (6) Drücken Sie die Gerätekonfigurationstaste „Option auswählen“, um das Software-Update zu INSTALLIEREN.



- (7) Während der Installation erscheint eine Fortschrittsleiste, die den Fortschritt des Software-Updates anzeigt.



- (8) Wenn das Software-Update abgeschlossen ist, zeigt der Trainer die Meldung **ABGESCHLOSSEN** an.



- (9) Wenn das Software-Update aus irgendeinem Grund fehlschlägt, zeigt der Trainer die Meldung **FEHLER** an. Wenn diese Meldung angezeigt wird, entfernen Sie den USB-Stick, schalten Sie den Trainer aus und versuchen Sie das Software-Update erneut. Erscheint die Meldung nach dem zweiten Versuch wieder, wenden Sie sich bitte an den technischen Kundendienst von ZOLL oder Ihren ZOLL Vertriebspartner vor Ort.

